



# منظمة الصحة العالمية

جمعية الصحة العالمية الثالثة والخمسون  
البند ١-٤ من جدول الأعمال المؤقت

٢٠٥٣ ج  
٢٠٠٠ نيسان / أبريل ١٧  
A53/20

## الدخل الطارئ

### تقرير من المديرة العامة

- ١ بعد إغلاق الحسابات بتاريخ ٣١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٩ وكما ورد في الجدول ٥ من التقرير المالي المرجع عن المدة ١ كانون الثاني / يناير ١٩٩٨ إلى ٣١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٩، بلغ رصيد الدخل الطارئ المتاح للاعتماد بتاريخ ٣١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٩ مبلغاً قدره ٢٤٨٢٥٥١٣ دولاراً أمريكيّاً.
- ٢ وعرض على المجلس التنفيذي، في دروته الخامسة بعد المائة في كانون الثاني / يناير ٢٠٠٠، مبلغ تقديرى قدره ٦٨٩٠٠٦٢١ دولاراً أمريكيّاً حسب استناداً إلى أرقام تشرين الأول / أكتوبر ١٩٩٩. وجاء الرقم متأثراً بزيادة الدخل من ريع الفوائد وبالخسائر الناجمة عن تقلبات أسعار الصرف، وكانت النتيجة زيادة صافية في رصيد الحساب الطارئ قدرها ٣١٣٦٥٠٧٣ دولاراً أمريكيّاً.
- ٣ واضافة إلى وفائي بالالتزامات المالية الجارية بموجب القرار ج ص ع ٤١-٤٢ (مخطط الحوافز المالية) والقرار ج ص ع ٢٣-٤١ (صندوق العقارات)، عرضت على المجلس التنفيذي مجموعة خيارات لينظر فيها كجزء من توصياته إلى جمعية الصحة العالمية الثالثة والخمسين بشأن اعتماد رصيد الدخل الطارئ.<sup>١</sup> وشملت هذه الخيارات إعادة تغذية صندوق رأس المال العامل بمبلغ ٤٠٤٠٠١٩٤٠١٠ دولاراً أمريكيّاً وهو مبلغ يعادل الاشتراكات المتأخرة المسجلة في حساب الدخل الطارئ بما يعكس التغيير المقترح في معالجة الحسابات المشار إليه في التعديلات المقترحة على اللائحة المالية.<sup>٢</sup>
- ٤ وقد أوصى المجلس التنفيذي، في قراره م٥٠٥١٠٩ جمعية الصحة العالمية الثالثة والخمسين باعتماد الرصيد المقدر للدخل الطارئ بتاريخ ٣١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٩ كما هو مبين في العمود (١) أدناه. أما العمود (٢) فيبيّن، وعلى نفس الأساس، الأرقام الفعلية بتاريخ ٣١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٩. ويمكن توزيع الرصيد الفعلي للدخل الطارئ كما يلي:

١ انظر الوثيقة ج ١٧/٥٣.

٢ انظر الوثيقة م٥٠١٠٩/٢٣.

٣ انظر الوثيقة ج ٢٢/٥٣.

| الدخل الطارئ         |                      |
|----------------------|----------------------|
| (١) الرصيد المقدراً  | (٢) الرصيد الفعلي بـ |
| بالدولارات الأمريكية | بالدولارات الأمريكية |
| ٦٠١٢٣٧٣              | ٢٨٣٦٠٧٣              |
| ٢١٤١٧٢١              | ٢١٤٢٠٠٠              |
| ١٠٢٩٨٧٢٣             | ١٠١٩٤٠٤٠             |
| <u>٦٣٧٢٦٩٦</u>       | <u>٦٥١٦٨٩٣</u>       |
| <u>٢٤٨٢٥٥١٣</u>      | <u>٢١٦٨٩٠٠٦</u>      |

- (١) لتمويل جزء من الميزانية العادية للثانية ٢٠٠٣-٢٠٠٢ يوزع على الدول الأعضاء وفق مخطط الحوافز المالية (القرار جص ع ١٢-٤١) من ريع الفوائد عام ١٩٩٩
- (٢) لتمويل صندوق العقارات وفق الاقتراحات الواردة في الوثيقة مت ٢٤/١٠٥
- (٣) لتغذية صندوق رأس المال العامل بمبلغ الاشتراكات المتأخرة المقيدة في حساب الدخل الطارئ
- (٤) لإعادة الرصيد إلى الدول الأعضاء عام ٢٠٠٠ ليطبق على اشتراكاتها المتأخرة في الميزانية العادية

أ كما عرض على المجلس التنفيذي.  
ب المتاح للاعتماد.

### الاجراء المطلوب من جمعية الصحة

- ٥- جمعية الصحة مدعوة الى اعتماد القرار الوارد في الوثيقة مت ١٠٥ اق ٩ التي تأخذ بالأرقام الواردة في الفقرة ٤ أعلاه.

= = =